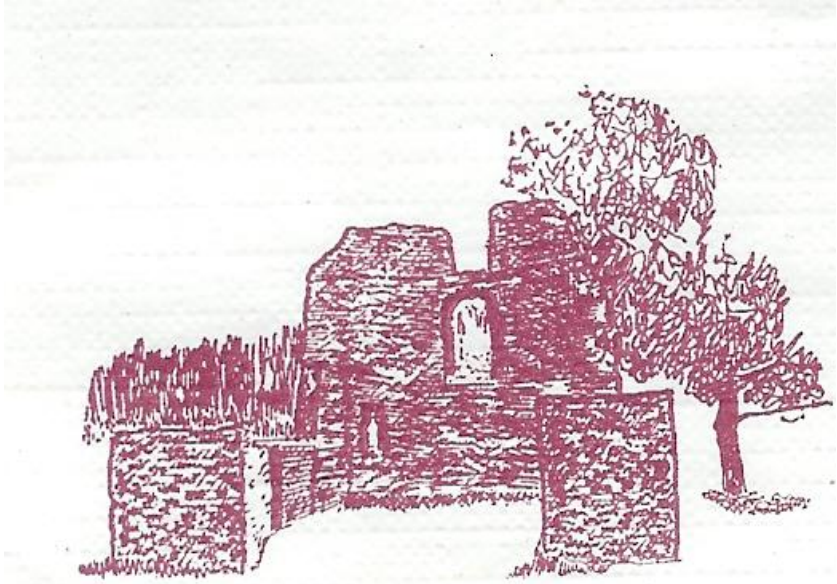


*ZATERDAG 3 APRIL 2010  
BIJ HET OCHTENDGLOREN*



*SINT WALRICK  
OVERASSELT*

*SCHOLA CANTORUM  
KAROLUS MAGNUS  
NIJMEGEN  
O.L.V. STAN HOLLAARDT*

## DE LEGENDE VAN SINT WALRICK

Rond het jaar 727 werd deze streek herhaaldelijk onveilig gemaakt door een streng geordende bende rovers, "de Hoemannen", waarmee de mannen uit Heumen of Hoemen werden bedoeld.

Zij vormden de schrik van de kooplieden, die de grote Heirbaan volgden, welke van Nijmegen zuidwaarts voerde over de hoge zandrug tussen de grote rivieren.

Een opperhoofd van deze Hoemannen, Walrick geheten, woonde op de plaats waar nu de ruïne ligt. Hij leefde daar met zijn enige dochter, de schone Heribertha. Zij leed aan een ongeneeslijke koorts. Op zekere dag kwamen er twee benedictijner monniken, Odo en Plechelmus, aankloppen om de weg naar Millingen te vragen om er zieken te bezoeken. Walrick, hieruit opmakende dat zij de geneeskunst machtig waren, verzocht hun ook zijn dochter van de koorts te bevrijden. Zij antwoordden echter dat zij daartoe niet bij machte waren. Zij verwezen de teleurgestelde vader naar vader Willibrord, de grote wonderdoener, die op dat ogenblik te Lith in Taxandrië (aan de Maas) vertoefde en die zeker zijn dochter gezond kon maken.

Aldus ging Walrick naar Lith en bracht Willibrord naar zijn hoeve op de heide. Willibrord beloofde het meisje te genezen op voorwaarde echter, dat de vader zijn roversleven vaarwel zou zeggen. Walrick beloofde dat uit liefde voor Heribertha. De heilige bad nu een psalm, zegende het meisje driemaal met wijwater en sprak daarop: "Sta op Heribertha in de naam van onze heer Jezus Christus. Bind het snoer uwer haren aan de eikenboom buiten uw woning en van deze stond is de koorts geweken." En zo geschiedde het! Uit dankbaarheid zwoeren Walrick en zijn dochter het heidendom af en lieten zich door Willibrords hand dopen. De rovers uit zijn bende konden hem dit niet vergeven. Op zekere nacht overvielen zij de hofstede van Walrick, staken deze in brand en lieten vader en dochter, onder de puinhopen begraven, een gruwzame dood sterven. De christenen nu zochten het gebeente van de twee voor het geloof gevallen martelaren uit de puinhopen op en begroeven het met grote eerbied. Op deze plaats werd een kruis neergezet, ter herinnering aan het wonder van Willibrordus en ter nagedachtenis aan deze twee bloedgetuigen. Vanaf dat moment werd de plek een bedevaartsoord.

Dit duurde zo tot het jaar 777, toen keizer Karel de Grote het paasfeest kwam vieren op zijn geliefde Valkhof te Nijmegen. Ook de machtige vorst werd door de "hiete koorts" gekweld en geen medicijnman kon hem daarvan bevrijden. Van een oud boerenvrouwje, dat bosbessen voor de keizer kwam brengen, kwam men te weten hoe de koortslidders sinds jaren genezing vonden bij de eik op de heide bij Overasselt. De volgende dag op Goede Vrijdag, toog Karel de Grote er met zijn gevolg heen, verrichtte met groot vertrouwen de gebruikelijke gebeden, wond een zijden snoer aan de eikenboom en keerde genezen naar het Valkhof terug. Uit dankbaarheid liet hij op deze heilige plaats een schone kapel bouwen ter ere van St. Willibrord en St. Walrick.

## **HOSANNA FILIO DAVID**

Hosanna \* filio David:  
benedictus qui venit in nomine  
Domini. Rex Israel: Hosanna in  
excelsis.

Confitemini Domino quoniam  
bonus, quoniam in saeculum  
misericordia eius.

rep. Hosanna

*Hosanna de Zoon van David; gezegend  
Hij die komt in de naam des Heren.  
Koning van Israël, Hosanna in den  
hoge.*

*Belijden wij voor de Heer, want Hij is  
goed; want eeuwig duurt zijn  
barmhartigheid.*

*Hosanna...*

## **PUERI HEBRAEORUM**

Pueri Hebraeorum, \* portantes  
ramos olivarum, obviaverunt  
Domino, clamantes et dicentes:  
“Hosanna in excelsis.”

Ps. 23

1. Domini est terra et plenitudo  
eius, \* orbis terrarum et universi  
qui habitant in eo.

*Repetitur Pueri Hebraeorum...*

2. Quia ipse super maria  
fundavit eum, \* et super flumina  
praeparavit eum.

*Pueri Hebraeorum...*

7. Attollite portas, principes,  
vestras † et elevamini, portae  
aeternales: \* et introibit rex  
gloriae.

*Pueri Hebraeorum...*

8. Quis est iste rex gloriae? †  
Dominus fortis et potens: \*  
Dominus potens in praelio.

*Pueri Hebraeorum...*

9. Attollite portas, principes,  
vestras † et elevamini, portae  
aeternales: \* et introibit rex  
gloriae.

*Pueri Hebraeorum...*

10. Quis est iste rex gloriae? \*  
Dominus virtutum ipse est rex  
gloriae.

*Pueri Hebraeorum...*

11. Gloria Patri, et Filio, \* et  
Spiritui Sancto.

*Pueri Hebraeorum...*

12. Sicut erat in principio, et

*De kinderen van de Hebreëën kwamen,  
olijftakken dragend, de Heer tegemoet,  
roepend en zeggend: “Hosanna in den  
hoge.”*

*Aan de Heer behoort de aarde en al  
wat zij bevat, \* de wereld en die haar  
bewonen.*

*De kinderen...*

*Want Hij heeft haar gegrond op de  
zeeën, \* en haar op de stromen  
gevestigd.*

*De kinderen...*

*Heft uw kroonlijsten, poorten; oeroude  
poorten, opent u wijd, \* dat de Koning  
van de glorie mag binnegaan.*

*De kinderen...*

*Wie is deze Koning van de glorie? De  
Heer, sterk en geweldig, \* de Heer  
sterk in de strijd.*

*De kinderen...*

*Heft uw kroonlijsten, poorten; oeroude  
poorten, opent u wijd, \* dat de Koning  
van de glorie mag binnegaan.*

*De kinderen...*

*Wie is deze Koning van de glorie? \* De  
Heer van de Machten is de Koning van  
de glorie.*

*De kinderen...*

*Eer aan de Vader en de Zoon, \* en de  
Heilige Geest.*

*De kinderen...*

*Zoals het was in het begin, en nu en*

nunc, et semper, \* et in saecula saeculorum. Amen.

*Pueri Hebraeorum...*

*altijd, \* en in de eeuwen der eeuwen. Amen.*

*De kinderen...*

## **OCCURRUNT TURBAE**

Occurrunt turbae \* cum floribus et palmis Redemptori obviam: et victori triumphanti digna dant obsequia: Filium Dei ore gentes praedicant: et in laudem Christi voces tonant per nubila: "Hosanna".

*De menigte trekt de Verlosser met bloemen en palmen tegemoet, en brengt de zegevierende Overwinnaar waardig eerbetoen. De mond van de volken verheerlijkt de Zoon van God; en tot lof van Christus klinken stemmen door de wolken Hosanna.*

## **Uit de Metten van St.-Willibrord**

= Domine, labia mea aperies.

+ Et os meum annuntiabit laudem tuam.

= *Heer, open mijn lippen*

+ *en mijn mond zal uw lof verkondigen.*

= Deus, in adiutorium meum intende.

+ Domine, ad adiuvandam me festina.

Gloria Patri et Filio et Spiritui Sancto. Sicut erat in principio, et nunc et semper, et in saecula saeculorum. Amen. Alleluia.

= *God, kom mij te hulp.*

+ *Heer, haast u mij te helpen.*

*Eer aan de Vader en de Zoon, en de Heilige Geest. Zoals het was in het begin, en nu, en altijd, en in de eeuwen der eeuwen. Amen. Alleluia.*

## **HYMNUS**

Ave, praelecte splendor Willibrorde, quem Christus tam mire, dedit rutilare.

*Wees gegroet, hoog uitverkorene, stralend licht, Willibrord, aan wie Christus zo wonderlijk verleende te schitteren.*

Te namque doctorem fore praelucentem ex infusa novit luna, quae concepit.

*Want dat gij als leraar zou voorgaan met uw licht kwam zij die u ontving te weten door (het droomgezicht van) de tot haar neergedaalde maan.*

Decus conversorum hinc plaudit Frisonum quos igne divinae lucis serenasti.

*De keur van de bekeerde Friezen juicht daarom: door het vuur van goddelijk licht hebt gij hen sereen gemaakt.*

Te zelo ferventem, fana destruentem, qui vecors invasit, laedere nequivit.

*U, van ijver blakend, heidense tempels verwoestend, kon door de dolzinnige aanvaller geen schade worden toegebracht.*

Hic insidiantes ac nos impugnantes virtute potenti fac debilitari.

*Maak de belagers hier en hen die ons aanvallen door uw grote macht tot krachtelozen.*

Siti labefactis, ardore  
contractis protulisti vivam sola  
prece lympham.

*Voor hen die door dorst verzwakt en door  
hitte verlamd waren hebt gij door gebed  
alleen levend water te voorschijn gebracht.*

Nunc nos o aeternae  
suspirantes vitae indeficientem  
fac potari fontem.

*Laat nu ook ons die smachten naar het  
eeuwig leven drinken uit een bron die niet  
ophoudt te stromen.*

Sit laus Deo Patri, summo  
Christo decus Spiritui Sancto,  
tribus honor unus.

*Lof zij aan God de Vader, en Christus,  
hoog verheven, zij eer en aan de heilige  
Geest: aan de Drie één eerbetoon!*

## **ANTIFOON. VII**

Studiosissime vir Dei per loca  
plurima discurrebat et optatum  
evangelizandi opus exercebat.

Alcuin. Cap. 6

*Allerijverigst doortrok de man Gods zeer  
vele plaatsen en verrichtte de gewenste  
evangelisatiearbeid.*

## **Psalm. 14**

1. Domine, quis habitat in  
tabernaculo tuo? aut quis requiescet  
in monte Sancto tuo?

*1 Heer, wie zal mogen wonen in uw  
tent? wie rusten op uw heilige berg?*

2. Qui ingreditur sine mácula, et  
operatur iustitiam:

*2 Die ingaat zonder smet, en  
rechtvaardigheid pleegt:*

3. Qui loquitur veritatem in corde  
suo, qui non egit dolum in lingua  
sua:

*3 Die waarheid spreekt in zijn hart,  
die geen bedrog heeft gepleegd met  
zijn tong:*

4. Nec fecit proximo suo malum, et  
opprobrium non accepit adversus  
proximos suos.

*4 Zijn naaste geen kwaad heeft  
gedaan, zijn naaste niet belasterd  
heeft.*

5. Ad nihilum deductus est in  
conspectu eius malignus: timentes  
autem Dominum glorificat:

*5 In wiens ogen de boze verachtelijk  
is: maar die eert wie de Heer vrezen:*

6. Qui iurat proximo suo, et non  
dépicit, qui pecuniam suam non dedit  
adusuram, et munera super  
innocentem non accepit.

*6 Die zweert tot zijn nadeel en woord  
houdt, die zijn geld heeft geleend  
zonder woeker, en geen geschenken  
heeft aanvaard om een onschuldige te  
veroordeelen.*

7. Qui facit haec, non movebitur in  
aeternum.

*7 Die aldus doet, zal niet wankelen in  
eeuwigheid.*

8. Gloria Patri, et Filio, et Spiritui  
Sancto.

*8 Eer aan de Vader en de Zoon, en de  
Heilige Geest.*

9. Sicut erat in principio et nunc et  
semper, et in saecula saeculorum.  
Amen.

*9 Zoals het was in het begin en nu en  
altijd, en in de eeuwen der eeuwen.  
Amen.*

## LAUDA SION WALARICUM

Lauda Sion Walaricum pium,  
prudentem, pudicum dulci  
modulamine.

Sanitate destituti sunt saluti  
restituti eius medicamine.

Febrem tollit, lepram sanat, et ab  
eius ore manat, sanitas  
hydropicis;

Quibus opem ferre curat et quos  
sanctus hic procurat non opus  
est medicis.

Calculosis subvenire novit prout  
scitur mire Portus testimonio.

Portus villa nominatur aeger in  
qua liberatur ipsius suffragio.

Ambianis eius prece iam  
defunctum crucis nece vitae  
primae redditur.

Anglos venti flatu boni  
Normannorum ditioni prece duci  
subdidit.

Iam de eo celebratur quod de  
Moyses probatur in maris  
miraculo.

Corpus suum, hoc qui nescit?  
Desiccatum mare cessit  
reportanti populo.

Ipsum hostes detinere cupientes  
invenire fluctus maris turbidos;

Quos Mercator, invocato  
Salvatore, se sedato mari, sensit  
placidos.

Caules quibus contingebat pestis  
vigens et vigebat mundavit a

*Loof, o Sion, Walrick, vroom, wijs en  
zuiver, met zoete melodie.*

*Zieken (verstoken van goede  
gezondheid) zijn weer genezen door  
zijn helende kracht.*

*Koorts neemt hij weg, melaatsheid  
geneest hij en uit zijn mond komt  
genezing voor wie aan waterzucht  
lijden.*

*Zij aan wie hij hulp wil brengen en die  
door deze heilige worden verzorgd,  
hebben geen dokters nodig.*

*Lijders aan graveel weet hij te helpen,  
zoals op wondere wijze bekend is  
geworden door het getuigenis uit  
Portus. Portus is de naam van de  
nederzetting waar een zieke wordt  
bevrijd op zijn voorspraak.*

*In Amiens heeft hij door zijn gebed een  
dode, gestraft met de kruisdood, weer  
tot leven teruggebracht.*

*Door het waaien van een gunstige  
wind heeft hij de Engelsen naar  
Normandië gevoerd door zijn gebed.*

*Thans wordt van hem gevierd wat van  
Mozes wordt getuigd inzake het  
wonder van de zee.*

*Wie weet dit niet: de zee viel droog en  
week voor het volk dat zijn lichaam  
terugvoerde.*

*De vijanden die hem wilden  
vasthouden vonden de kolkende golven  
van de zee.*

*Een handelsman die de Verlosser had  
aangeropen, zag de golven rustig  
geworden toen de zee bedaard was.*

*Kool die was aangetast door de  
heersende pest maakte hij vrij van*

vermibus.

Anum iuivt de Melnaco verbo  
fontem non opaco gressuum  
iuvamine.

Christum sequens veram vitam  
hunc Fulcardus probat mitem  
qui suo precamine

Nec in veste laesionem, nec in  
membris ustionem sensit tactus  
fulmine.

Advocato retinente ac exire  
prohibente Reginaldo tota  
mente, clanculatis clavibus

Sui castri fores fregit locum  
petens quem elegit quod vir Dei  
totum egit reseratis foribus.

Ergo laudes demus ei in honore  
summi Dei actu, voce, mente rei  
laeti laetis vocibus,

Deo proni supplicantes ut haec  
loca visitantes et hunc sanctum  
venerantes caeli iungat civibus.

Quod dignetur is praestare qui  
creavit caelum, mare per quem  
constat nos constare, qui non  
sinat nos errare sancti sanctis  
meritis.

Cantet chorus cantans: Amen,  
invocando sancto flamen, ut  
divinum dans solamen,  
peccatorum det levamen huic  
sancto subditis.

*Sequentie 15<sup>e</sup> eeuw (Analecta Hymnica XL, n. 366)*

*Tekst: Anoniem. Muziek: Anoniem. Muzikale toepassing: Stan Hollaardt  
Vertaling: Augustinus Hollaardt OP*

wormen.

*Een oude vrouw uit Miannay, gestraft  
om haar drieste taal, hielp hij weer te  
lopen.*

*Christus, de ware wijnstok volgend,  
getuigt Folkert dat hij onschuldig is  
die op zijn gebed*

*noch schade aan zijn kleding noch  
verbranding in zijn ledematen voelde  
toen hij door de bliksem getroffen was.*

*Ondanks het verzet van de rechter, die  
Reginald opzettelijk verhinderde naar  
buiten te gaan door de sleutels te  
verbergen, forceerde hij de poorten  
van zijn burcht en ging hij op weg naar  
de plaats waarheen hij wilde. Dit alles  
was het werk van de man Gods; zo  
werden de poorten ontsloten.*

*Laten wij hem dan loven ter ere van de  
allerhoogste God, wij die schuldig zijn  
door daad woord en gedachte.*

*Laten we blij, met blijde stemmen God  
innig smeken - en dat Hij hen die deze  
plaatsen bezoeken en deze heilige  
vereren verenige met de  
hemelbewoners.*

*Hetgeen Hij zich verwaardige te  
geven die hemel en aarde heeft  
geschapen, door wie vaststaat dat wij  
vaststaan, die niet toelaat dat wij  
dwalen dank zij de heilige verdiensten  
van deze heilige.*

*Zing ons koor, zinge het "Amen"  
onder aanroeping van de heilige  
Geest, opdat Hij goddelijke troost  
schenkt en vergeving van zonden aan  
de dienaars van deze heilige.*

## EXSULTET

Exsultet iam angelica turba  
caelorum: exultent divina  
mysteria: et pro tanti Regis  
victoria tuba insonet salutaris.  
Gaudeat et tellus tantis irradiata  
fulgoribus: et, aeterni Regis  
splendore illustrata, totius orbis se  
sentiat amississe caliginem.  
Laetetur et mater Ecclesia, tanti  
luminis adornata fulgoribus: et  
magnis populorum vocibus haec  
aula resultat.

V. Sursum corda.

R. Habemus ad Dominum.

V. Gratias agamus Domino Deo  
nostro.

R. Dignum et iustum est.

Vere dignum et iustum est,  
invisibilem Deum Patrem  
omnipotentem Filiumque eius  
unigenitum, Dominum nostrum  
Iesum Christum, toto cordis ac  
mentis affectu et vocis ministerio  
personare. Qui pro nobis aeterno  
Patri Adae debitum solvit, et  
veteris piaculi cautionem pio  
cruore detersit.

Haec sunt enim festa paschalia, in  
quibus verus ille Agnus occiditur,  
cuius sanguine postes fidelium  
consecrantur.

Haec nox est, in qua primum  
patres nostros, filios Israel  
eductos de Aegypto, Mare  
Rubrum sicco vestigio transire  
fecisti.

Haec igitur nox est, quae  
peccatorum tenebras columnae  
illuminatione purgavit.

Haec nox est, quae hodie per  
universum mundum in Christo  
credentes, a vitiis saeculi et  
caligine peccatorum segregatos,  
reddidit gratiae, sociat sanctitati.

*Nu juiche de engelschaar in de  
hemelen, nu juichen Gods dienende  
machten en bij de overwinning van zo  
groot een Koning weergalme de bazuin  
die ons de Verlossing meldt. Verblijde  
zich ook de aarde, door zulk een  
schittering overstraald; en, door de  
glans van de eeuwige Koning verlicht,  
wete zij bevrijd te zijn van het duister,  
waarin geheel de wereld gehuld was.  
Verheuge zich ook Moeder Kerk, door  
de stralen van zo groot een licht  
gesierd; en door de machtige stemmen  
des volks weergalme deze tempel.  
Verheffen wij ons hart.*

*Wij hebben ons hart bij de Heer.*

*Laten wij de Heer onze dank zeggen.*

*Het is passend en rechtvaardig  
Het is waarlijk passend en rechtvaardig  
de onzichtbare God, almachtige Vader,  
en zijn eniggeboren Zoon, onze Heer  
Jesus Christus in alle vurigheid van hart  
en geest, met behulp van de stem, luid te  
verheerlijken. Die voor ons de schuld  
van Adam bij de eeuwige Vader heeft  
afgelost en de oude schuldbrief met zijn  
schuldeloos Bloed heeft uitgewist.*

*Dit is immers het Paasfeest, waarop dit  
ware Lam geslachtofferd wordt, met  
wiens Bloed de deurposten van de  
gelovigen geheiligd worden.*

*Dit is de nacht, waarin Gij eertijds onze  
vaderen, de zonen van Israël uit Egypte  
geleid, droogvoets de Rode Zee hebt  
doen gaan.*

*Dit toch is de nacht, die de duisternis  
van de zonden, door een vuurkolom  
heeft verdreven.*

*Dit is de nacht die heden over heel de  
aarde de gelovigen in Christus,  
afscheidt van de ondeugden van de  
wereld en van de duisternis van de  
zonden, aan de genade wedergeeft en  
inlijft bij de heiligen.*

*Dit is de nacht waarin Christus, na het*



Haec nox est, in qua, destructis  
vinculis mortis, Christus ab  
inferis victor ascendit.

*verbreken van de boeien van de dood,  
zegepralend uit het graf opstaat.*

## **RESURREXI**

Resurrexi, et adhuc tecum sum,  
alleluia: posuisti super me manum  
tuam, alleluia: mirabilis facta est  
scientia tua, alleluia, alleluia.  
*Ps. Domine probasti me, et  
cognovisti me: tu cognovisti  
sessionem meam, et resurrectionem  
meam.*

*Ik ben verrezen en Ik ben nog bij u,  
alleluia; Gij hebt uw hand op Mij  
gelegd, alleluia; wonderbaar is uw  
wijsheid, alleluia, alleluia.  
Ps. Heer, Gij doorgrondt Mij en  
kent Mij; Gij kent mijn rust en mijn  
opstanding.*

## **VICTIMAE PASCHALI**

Victimae paschali laudes immolent  
Christiani.

Agnus redemit oves: Christus  
innocens Patri reconciliavit  
peccatores.

Mors et vita duello confluxere  
mirando: dux vitae mortuus, regnat  
vividus.

Dic nobis Maria, quid vidisti in via?  
Sepulcrum Christi viventis, et  
gloriam vidi resurgentis:  
Angelicos testes, sudarium et vestes.

Surrexit Christus spes mea: praecedet  
suos in Galileam.

Scimus Christum surrexisse a mortuis  
vere: tu nobis, victor Rex, miserere.

*Laat ons 't Lam van Pasen loven, 't  
Lam Gods met offers eren.*

*Ja het Lam redt de schapen, Christus  
brengt door zijn onschuld ons arme  
zondaren tot de Vader.*

*Dood en leven, o wonder, moeten  
strijden tezamen. Die stierf, Hij leeft,  
Hij is onze Koning.*

*Zeg het ons Maria, wat is 't dat gij  
gezien hebt? Het graf van Christus  
dat leeg was, de glorie van Hem die  
opgestaan is; Engelen als getuigen,  
de zweetdoek en het doodskleed.*

*Mijn hoop, mijn Christus in leven.  
Zie Hij gaat u voor naar Galilea.*

*Waarlijk, Christus is verrezen; stond  
op uit de doden. O Koning, onze  
Held, geef ons vrede.*

## **AD CENAM AGNI**

1. Ad cenam Agni providi,  
stolis salutis candidi  
post transitum maris Rubri  
Christo canamus principi.

2. Cuius corpus sanctissimum  
in ara crucis torridum  
sed et cruorem roseum  
gustando, Deo vivimus.

3. Protecti paschae vespero  
a devastante angelo,

*1. Laat ons, aan de maaltijd van het  
gastvrij Lam, in ons stralend witte  
doopgewaad na de doortocht van de  
Rode Zee Christus de Heer  
toezingen.*

*2. Wij proeven zijn allerheiligste  
Lichaam, als brandoffer op het kruis  
verzengd, en ook zijn rozerood  
bloed, en leven voortaan voor God.*

*3. Beschermd in de avond van Pasen  
tegen de verderfengel, zijn wij*

de Pharaonis aspero  
sumus erepti imperio.

4. Iam pascha nostrum Christus est,  
agnus occisus innocens;  
sinceritatis azyma  
qui carnem suam obtulit.

5. O vera, digna hostia,  
per quam franguntur tartara,  
captiva plebs redimitur,  
redduntur vitae praemia!

6. Consurgit Christus tumulo,  
victor redit de barathro,  
tyrannum trudens vinculo  
et paradisum reserans.

7. Esto perenne mentibus  
paschale, Iesu, gaudium  
et nos renatos gratiae  
tuis triumphis aggrega.

8. Iesu, tibi sit gloria,  
qui morte victa praenites,  
cum Patre et almo Spiritu,  
in sempiterna saecula.

*voorgoed bevrijd van de drukkende  
heerschappij van Farao.*

*4. Nu is ons paaslam: Christus, het  
onschuldige Lam dat geslacht is;  
ons zuivere ongedesemde brood is  
Hij die zijn lichaam als offer heeft  
aangeboden.*

*5. O waar en waardig slachtoffer  
waardoor het dodenrijk wordt  
gebroken, het gevangen volk wordt  
verlost en het geschenk van het  
leven ons weer ten deel valt.*

*6. Christus staat op uit het graf, als  
overwinnaar keert Hij terug uit de  
onderwereld, de tiran slaat Hij in  
boeien en Hij ontsluit het paradijs.*

*7. Jezus, wees voor ons hart een  
altijddurende paasvreugde, en laat  
ons, in genade herboren, delen in  
uw zegepraal.*

*8. Jezus, stralend van luister na uw  
overwinning op de dood, U zij de  
glorie met de Vader en de heilige  
Geest voor altijd en eeuwig.*

## SCHOLA CANTORUM KAROLUS MAGNUS

De Schola Cantorum bestaat uit de volgende zangers: Thijs-Willem Baayen, Peter Bokhorst, Frans de Bont, Jan Ermers, Edo Fennema, Jacques Janssen, Sjef Jongen, Ruud Karsten, Koos Leemker, Gerard Pieters, Wil Robben, Piet Ronnes, Arno Theune, Jan Timmermans en André Weel.

Dirigent: Stan Hollaardt.

Ereleden: Pater Augustinus Hollaardt O.P. en prof. Jan Bernards.

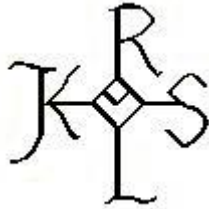
Leden van verdienste: Toon Friederichs(†), Ton Bertrand en pastor Simon Evers.

Beschermheer: Mgr. A.H. van Luyn S.D.B., bisschop van Rotterdam.

### Nadere informatie bij het secretariaat:

J. Timmermans,  
Charles Estourgiestraat 10,  
6522 HW Nijmegen.  
Tel.(+31) 024 – 3607481.

E-mailadres:  
[j.timmermans@upcmail.nl](mailto:j.timmermans@upcmail.nl).  
Of zie onze website:  
[www.karolus-magnus.nl](http://www.karolus-magnus.nl)



Om de Schola meer zekerheid te bieden in haar bestaan is de stichting Vrienden van de Schola Cantorum Karolus Magnus in het leven geroepen.

Een vaste kring van belangstellenden/donateurs rond de Schola.

Informatie: dr. J.F. Leemker, secretaris.

Adres: Kasteellaan 102, 6602 DK Wijchen, tel. 024-6415707.

E-mailadres: [f2hfleemker@hetnet.nl](mailto:f2hfleemker@hetnet.nl)



Pauline MM Nijenhuis: Koortsboom

**NB 1: Het hierbij gelegen restaurant St. Walrick is speciaal voor deze gelegenheid extra vroeg open. U bent er van harte welkom om na afloop samen met ons een kopje koffie te drinken. Ook zijn er cd's van de schola te koop.**

**NB 2: Gelieve dit boekje niet in de natuur te laten slingeren. Namens Staatsbosbeheer vriendelijk dank.**

**NB 3: Ons heeft veelvuldig het verzoek bereikt om u te vragen het fotograferen zoveel mogelijk te beperken. Wilt u alleen bij onze aankomst met flitslicht fotograferen. Zonder flitslicht boekt u ook goed resultaat.**

**met dank aan Staatsbosbeheer  
en Scouting Nederland**